

## [Text]

When the children protest in a mature manner that they have been treated unfairly and that the parents' actions run contrary to all the principles of fairness and justice, the parents simply state that an agreement was reached between them and the 10 older children which they will not dare attempt to change for fear of upsetting the older children and losing their support for the agreement. When the two children protest that the agreement was reached without their consultation, silence is all that is returned to them for an answer.

Senators, the bitter memory of how these two young adults, the two territories, were treated during this critical period in their development will scar the relationship the children have with their parents for a long time to come. The territories' sense of being mistreated and the bitterness which is its result will not soon be forgotten. Let there be no doubt that the children will continue to grow and develop. The question is simply will we do it with the co-operation and support of the federal government or will we take and do what we want and say to hell with maintaining a good relationship with the federal government?

We in the Yukon Liberal Party hold the federal government responsible for the grave injustice perpetrated on the north. The federal government not only failed to represent the interests of the northern territories at Meech Lake, but also sat by and watched while our democratic interests were trampled upon. It seems to us in the north that the federal government has forgotten Canada is not only made up of ten provinces, but it also has two northern territories.

Senators, any democratic state which considers itself a fair and just nation must ultimately be judged by how it treats its less powerful minorities. I daresay that if the Meech Lake accord is taken as an example, Canada comes out looking very poorly.

The greatest threat to any democracy inevitably comes from within that democracy. The ancient Roman republic was not destroyed by invading hordes from the north; it collapsed from within as its democratic values were given up. The greatest threat to Canada at this time is not to be found in the form of a communist military machine and its solution will not be found in expensive nuclear submarines or other military hardware. The greatest single threat to the Canada we all know and love can be found in the precedent of the Meech Lake accord.

The accord was an attempt at a political *fait accompli*. A *fait accompli* as defined by *The Concise Oxford Dictionary* is a thing done and no longer worth arguing about. When 11 men sat down in a closed room during the dead of night and changed the face of the nation, it was an attempt at a political *fait accompli*. The 11 men came out of their seclusion and announced to the country that they had made history by creating what they called the Meech Lake accord. The men pointed out that the accord would soon be legally ratified by their respective legislative assemblies. That the accord might not be

## [Traduction]

Lorsque les enfants protestent raisonnablement en alléguant qu'ils ont été injustement traités et que les décisions de leurs parents sont contraires à tous les principes de justice, ces derniers répondent simplement qu'ils ont passé une entente avec les dix enfants plus âgés et qu'ils n'osent pas la remettre en question de peur de les indisposer et de perdre leur appui. Lorsque les deux plus jeunes font valoir qu'on a conclu l'entente sans les consulter, ils n'ont pour toute réponse que le silence de leurs parents.

Sénateurs, le souvenir amer de la façon dont ces deux jeunes adultes, en l'occurrence les deux territoires, furent traités durant cette période critique de leur développement marquera pendant longtemps les rapports que les enfants entretiendront avec leurs parents. Le sentiment d'avoir été laissé pour compte et l'amertume qui en découle ne seront pas de si tôt oubliés par les territoires. Il n'y a pas de doute que les enfants continueront de grandir et de se développer. Mais, on se demande si nous le ferons avec la collaboration et le soutien du gouvernement fédéral ou encore si nous prendrons et dirons ce que nous voulons, en envoyant au diable les bonnes relations avec le gouvernement fédéral.

Nous qui sommes membres du Parti libéral du Yukon tenons le gouvernement fédéral responsable de la grave injustice dont le Nord a été victime. Non seulement le gouvernement fédéral n'a pas réussi à représenter les intérêts des Territoires du Nord au lac Meech, mais encore il n'a rien fait alors que nos droits étaient bafoués. Il nous semble à nous, résidents du Nord, que le gouvernement fédéral a oublié que le Canada ne se compose pas seulement de dix provinces, mais qu'il compte également deux territoires.

Sénateurs, un état démocratique et respectueux des principes d'équité et de justice est jugé par la façon dont il traite ses minorités moins fortes. J'ose dire que le Canada fait bien piètre figure en la matière, à en juger par l'accord du lac Meech.

La plus grande menace pour une démocratie quelconque vient inévitablement de ses propres rangs. La Rome ancienne n'a pas été détruite par des hordes d'envahisseurs en provenance du Nord. Elle s'est écroulée de l'intérieur, car ses valeurs démocratiques étaient foulées aux pieds. Actuellement, la plus grande menace pour le Canada ne vient pas de la puissance de la machine militaire des pays communistes, et la solution au problème ne réside pas dans l'acquisition de sous-marins nucléaires dispendieux ou d'autres engins militaires. La plus grande menace pour le Canada tel que nous le connaissons et aimons tous, réside dans le précédent créé par l'accord du lac Meech.

Cet accord visait politiquement à mettre les gens devant un fait accompli. Comme le définit le dictionnaire, un fait accompli est une chose faite dont il n'y a plus lieu de discuter. Lorsque 11 hommes se sont enfermés dans une pièce au coeur de la nuit et ont changé le visage du pays, cela visait politiquement à mettre les gens devant un fait accompli. Les 11 hommes sont sortis de leur isolement et ont annoncé au pays qu'ils avaient fait l'histoire en créant ce qu'ils ont appelé l'accord du lac Meech. Ils ont fait remarquer que l'accord serait ratifié sous peu par leurs assemblées législatives respectives. En outre, il ne